

Mütze: *karika*. *kolalija* ringförmig, *toke kolalije*: *kolo*. *odrlija* homo pannosus. *novajlija* Neuling. *sedeflija* mit Perlmutter verzierte Flinte. *runajlija oca*. *točajlija* der Schenk. *zlatajlija* mit Gold geschmückt. Vergl. Gramm. 2. 106. Fremdwörter: *li*. 106. Kazem-Beg 42.

*a* tritt auch an andere vocalisch auslautende türkische Nomina an: *čakija*: *čakę* Taschenmesser. *čivija*: *čivi* Nagel. *jazija*: *jazę* Schrift. *kapija*: *kape*, *kapu* Thor, Thür usw.

### 5. Suffix *lik*, *leķ*.

Das türkische Suffix *lik*, *luk* (*leķ*) bildet Nomina abstracta: *zirėklik* Feinheit: *zirėk*. *akleķ* Weisse: *ak*. Das Suffix lautet bulg. *leķ*, *lak*, *lek*, *luk*, *lik*, wohl alles aus *leķ*; serb. kennt nur die Form *luk*, rum. *lik*, alb. hat meist *leķ*.

Es findet sich im Bulgarischen, Serbischen, Rumunischen und Albanischen.

bulg. *agaleķ*. *brėstalak* Birkenwald. *drvolak* Hain. *gestalak*, *-leķ* dichter Wald. *hrastalak*, *-leķ* Buschholz. *kurvalak* Hurerei. Dan. 38. *magjınluk* Zauber. *močorlik*, *močurlak* Morast. *okreķšlek* chic. Bog. *rajaluk*. *risjanlak* Christenheit. Jastr. *robluk* Sclaverei. *sirmašlak*. Kač. 483. *šumaleķ* Dickicht. *vrbalak* Weidengehölz. *vojevodlak*. *vonikluk*.

serb. *bestiluk* Thorheit. *bezobrazluk*. *bikarluk* Metzgerei: t. *beccaro*. *djavoluk* Teufelei. *gadluk*, *gadna stvar*. *gazdaluk*, *gazdarluk*. *hrišćanluk* Christenheit. *latinluk* Lateinerquartier in Sarajevo. Juk. 613. *lopovluk*. *nitkovluk*. *obešenjakluk*. *pasjaluk* hündische Bosheit. *poganluk*. *pustailuk*. *Rimluk*: *takve cure u Rimluku nema* in der katholischen Christenheit. *šipčaluk*, *šipčiste*. *stremenluk*. Hör. 2. 297. *domazluk* ist türk. *tamezleķ*.

rum. *berhanlık* Schwelgerei. *murdarlık* Schmutz.

alb. *egreķsileķ* Wildniss. H. *konomleķ* Wirthschaft. H. *pa-besleķ* Unglaube. H. Untreue. *nipileķ* it. *nipotismo*. R.

ngriech. *καπετανλικι*. Vergl. Gramm. 2. 107. Kazem-Beg 40. 41.

Gleiche Bedeutung mit dem türk. *lik*, *leķ* hat das magy. *šág*.

bulg. *hemešag*. *sebedšag* Freiheit. Vinga.

rum. *furtișag* Diebstahl.